Literature, Partition and the Nation-State

The history of partition in the twentieth century is one steeped in controversy and violence. That history is comprised of both the cold war partitions in Germany, Vietnam and Korea and the colonial partitions that occurred in Ireland, India, Palestine and Cyprus, as British imperial rule contracted in these locations. Literature, Partition and the Nation-State offers an extended study of the social and cultural legacies of state division in Ireland and Palestine, two regions where the trauma of partition continues to shape political events to this day. Focusing on the periods since the 1960s, when the original partition settlements in each region were challenged by Irish and Palestinian nationalists, Joe Cleary’s book contains individual chapters on nationalism and self-determination; on the construction of national literatures in the wake of state division; and on influential Irish, Israeli and Palestinian writers, film-makers and public intellectuals, such as Amos Oz, Neil Jordan and Ghassan Kanafani. Bringing debates from several different sites in the ‘postcolonial world’ into dialogue, Literature, Partition and the Nation-State is a radical and enthralling intervention into contemporary scholarship from a range of disciplines on nations and nationalism. The book will be of interest to scholars in Cultural and Postcolonial Studies, Nations and Nationalism, Irish Literature, Middle East Studies and Modern History.

Joe Cleary is Lecturer in English at the National University of Ireland, Maynooth where he teaches Colonial and Postcolonial Literature, Literary Theory and Renaissance Drama. He has published widely on Irish literature and film and on contemporary political and cultural theory in books and journals such as The South Atlantic Quarterly and Textual Practice.
Cultural Margins

General editor
Timothy Brennan
Department of Cultural Studies and Comparative Literature and English, University of Minnesota

The series Cultural Margins originated in response to the rapidly increasing interest in postcolonial and minority discourses among literary and humanist scholars in the US, Europe, and elsewhere. The aim of the series is to present books which investigate the complex cultural zone within and through which dominant and minority societies interact and negotiate their differences. Studies in the series range from examinations of the debilitating effects of cultural marginalisation, to analyses of the forms of power found at the margins of culture, to books which map the varied and complex components involved in the relations of domination and subversion. This is an international series, addressing questions crucial to the deconstruction and reconstruction of cultural identity in the late twentieth-century world.

1 Ann Marie Smith, New Rights Discourses on Race and Sexuality: Britain, 1968–1990 0 521 45921 4
2 David Richards, Masks of Difference: Cultural Representations in Literature, Anthropology, and Art 0 521 47972 x
3 Vincent J. Cheng, Joyce, Race, and Empire 0 521 47859 6
4 Alice Gambrell, Women Intellectuals, Modernism, and Difference; Transatlantic Culture, 1991–1945 0 521 5568 8
5 Francis Barker, Peter Hulme, and Margaret Iversen (eds.), Cannibalism and the Colonial World 0 521 62908 x
6 Kenneth Mostern, Autobiography and Black Identity Politics: Racialization in Twentieth-century America 0 521 64679 0
7 Adam Zachary Newton, Facing Black and Jew: Literature as Public Space in Twentieth-Century America 0 521 65106 9
8 Neil Lazarus, Nationalism and Cultural Practice in The Postcolonial World 0 521 62493 2
9 Julian Murphet, Literature and Race in Los Angeles 0 521 80535 x
LITERATURE, PARTITION AND THE NATION-STATE

Culture and Conflict in Ireland, Israel and Palestine

Joe Cleary
For Peter and Mary Cleary
Many novelists, painters, and poets like Manzoni, Picasso, or Neruda, have embodied the historical experience of their people in aesthetic works, which in turn become recognized as great masterpieces. For the intellectual the task, I believe, is explicitly to universalize the crisis, to give greater human scope to what a particular race or nation suffered, to associate that experience with the suffering of others . . . This does not at all mean a loss in historical specificity, but rather it guards against the possibility that a lesson learned about oppression in one place will be forgotten or violated in another place or time.

—Edward Said

We can always pinpoint differences, it is the easiest of all scholarly tasks, since everything is always different in some ways from everything else across time and space. What is harder and takes priority is to discover similarities.

—Immanuel Wallerstein
### Contents

**Acknowledgements**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>xi</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**Introduction**  
1

**Part I**

1 Ireland, Palestine and the antinomies of self-determination in ‘the badlands of modernity’
2 Estranged states: national literatures, modernity and tradition, and the elaboration of partitionist identities

**Part II**

3 ‘Fork-tongued on the border bit’: partition and the politics of form in contemporary narratives of the Northern Irish conflict
4 Agonies of the potentates: journeys to the frontier in the novels of Amos Oz
5 The meaning of disaster: the novel and the stateless nation in Ghassan Kanafani’s *Men in the Sun*

**Notes**

226

**Index**

251
Acknowledgements

This study began as part of my doctoral research at Columbia University, New York. I wish to thank especially my supervisor Edward Said, who was always inspirational and intellectually generous, and my assistant supervisor, John Archer, who offered tremendous solidarity and support. I have also benefited enormously from intellectual exchanges with many friends, teachers, and colleagues in that institution: Joy Hayton, Jean Howard, Qadri Ismail, Zaineb Istrabadi, Siobhán Kilfeather, Colleen Lye, Fenella MacFarlane, Amy Martin, Joseph Massad, Anne McClintock, Rebecca McLennan, Franco Moretti, Aamir Mufti, Rob Nixon, Laura O’Connor, Yumna Siddiqi, Gayatri Chakravorty Spivak and Gauri Viswanathan.

My friends and colleagues in the Department of English at the National University of Ireland, Maynooth, where the project was completed, were equally supportive. I would like to thank them all, and especially Professor Brian Cosgrove who helped me secure a period of academic leave which was invaluable in helping the work towards completion. Very special thanks are due to Seamus Deane, Terry Eagleton, Richard Hayes, Kevin Honan, Jean Howard, Margaret Kelleher, Colleen Lye, Conor McCarthy, Chris Morash, Emer Nolan and Yumna Siddiqi who gave generously of their time in reading, editing and commenting incisively on sections of the work in progress. The scholarship and friendship of the following have been of immense value to me over the years: Kevin Barry, Steve Coleman, Denis Condon, Colin Coulter, Peter Denman, Honor Fagan, Tadhg Foley, Luke Gibbons, James Heaney, Jason King, Heather Laird, David Lloyd, Siobhán Long, Liam O’Dowd, Lionel Pilkington, Sean Ryder, Eamon Slater and Kevin Whelan. The Red Stripe Seminar in Maynooth and Dublin has sustained intellectual comradeship of a very special
Acknowledgements

kind over many years: my thanks to all involved. Thanks too to Isabelle Cartwright and Karen Donovan, and to the staff in Maynooth Library for their unflagging help in tracing elusive articles and books.

Ray Ryan at Cambridge University Press has not only been enormously helpful in guiding this project to publication but a generous supporter to boot. Timothy Brennan and Neil Lazarus offered trenchant criticisms and helpful advice as readers. An earlier version of Chapter Three was published as ‘Fork-Tongued on the Border Bit: Partition and the Politics of Form in Contemporary Narratives of the Northern Irish Conflict’, The South Atlantic Quarterly 95:1 (1996), 227–76. I would like to thank Candice Ward, SAQ editor, for permission to reprint it here. David Pickell, generous as always, designed the book-cover.

Finally, my most incalculable debt goes to Gemma Murphy and Conor Cleary. The project has made severe demands on them both at times, but they have been wonderful companions and my strongest support in every way. The work is dedicated, with deepest affection, to my mother Mary Cleary, who first introduced me to the wonders of literature, and to my father, Peter Cleary, who taught me things too valuable to be learned in books.